

REGIONE  
AUTONOMA  
TRENTINO-ALTO ADIGE



AUTONOME  
REGION  
TRENTINO-SÜDTIROL

**DECRETO DELLA DIRIGENTE**  
**Segreteria Generale**  
**Ufficio gestione giuridica del personale**

**DEKRET DER LEITERIN**  
**Generalsekretariat**  
**Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals**

<p>OMISSIS: Non ammissione al Concorso pubblico per esami per la copertura di 6 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario giudiziario / funzionaria giudiziaria e di 5 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario U.N.E.P. / funzionaria U.N.E.P. - posizione economico-professionale C1 da destinare agli uffici giudiziari di Bolzano</p>	<p>(...): Nichtzulassung zum öffentlichen Wettbewerb für die Besetzung von 6 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin für Rechtspflege und von 5 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin des Amtes für Zustellungen, Vollstreckungen und Proteste (UNEP), Berufs- und Besoldungsklasse C1, bei den Gerichtsämtern in Bozen</p>
--	---

#### LA SEGRETARIA GENERALE

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 213 del 12 novembre 2025, con la quale è stato indetto il concorso pubblico per esami per la copertura di 6 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario giudiziario / funzionaria giudiziaria e di 5 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario U.N.E.P. / funzionaria U.N.E.P. - posizione economico-professionale C1 da destinare agli uffici giudiziari di Bolzano;

Vista la documentazione agli atti acquisiti nel Protocollo Informatico Trentino "PiTre" dell'Amministrazione regionale del signore / della signora in oggetto, in particolare la domanda di ammissione al concorso e la richiesta di regolarizzazione inviata allo stesso / alla stessa dall'amministrazione regionale;

Vista la richiesta di precisazione di data 19 gennaio 2026 inviata allo stesso / alla stessa dall'amministrazione regionale;

Preso atto che l'art. 2, punto 4, del bando di concorso prevede che il candidato / la candidata, al fine di poter accedere alla procedura concorsuale, deve essere in possesso dell'attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca rilasciato ai sensi dell'art. 4 del D.P.R. 26 luglio 1976, n. 752 e successive modificazioni, riferito al livello C1;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 12. November 2025, Nr. 213, mit dem ein öffentlicher Wettbewerb nach Prüfungen für die Besetzung von 6 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin für Rechtspflege und von 5 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin des Amtes für Zustellungen, Vollstreckungen und Proteste (UNEP), Berufs- und Besoldungsklasse C1, bei den Gerichtsämtern in Bozen ausgeschrieben wurde;

Nach Einsichtnahme in die über das PiTre-System der Regionalverwaltung eingegangenen Unterlagen betreffend die oben genannte Person, insbesondere in das Gesuch um Zulassung zum Wettbewerb und in die ihr von der Regionalverwaltung übermittelte Aufforderung zur Vervollständigung des Zulassungsgesuchs;

Nach Einsichtnahme in die von der Regionalverwaltung am 19. Jänner 2026 übermittelte Aufforderung zur Präzisierung des Gesuchs;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass im Art. 2 Z. 4 der Ausschreibung vorgesehen wird, dass die Bewerber und Bewerberinnen für die Teilnahme am Wettbewerbsverfahren die Bescheinigung über die Kenntnis der italienischen und der deutschen Sprache Stufe C1 im Sinne des Art. 4 des DPR vom 26. Juli 1976, Nr. 752 i.d.g.F. besitzen

Accertato che, dopo aver effettuato una verifica sul portale della Provincia Autonoma di Bolzano relativamente al possesso dell'attestato sopra indicato, il signore / la signora in oggetto non risulta in possesso del sopra citato attestato di bilinguismo;

Preso atto quindi che il signore / la signora in oggetto non risulta in possesso dei requisiti richiesti per la partecipazione al concorso;

dispone

- il signor / la signora OMISSIS non è ammesso/a al concorso pubblico per esami per la copertura di 6 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario giudiziario / funzionaria giudiziaria e di 5 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario U.N.E.P. / funzionaria U.N.E.P., posizione economico-professionale C1 da destinare agli uffici giudiziari di Bolzano, indetto con deliberazioni della Giunta regionale n. 213 del 12 novembre 2025, in quanto il medesimo / la medesima non risulta in possesso dei requisiti richiesti dall'art. 2 del bando.

Avverso il presente provvedimento è ammesso ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. del Trentino - Alto Adige/Südtirol ovvero ricorso straordinario al Capo dello Stato, per i soli vizi di legittimità, rispettivamente entro 60 ed entro 120 giorni dalla data di piena conoscenza del medesimo.

LA SEGRETARIA GENERALE / DIE GENERALSEKRETÄRIN

Gabriele Morandell

Firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (art. 3-bis D.Lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D.Lgs. 39/93).

müssen;

Nach Feststellung der Tatsache, dass aus einer Überprüfung auf der offiziellen Website der Autonomen Provinz Bozen in Bezug auf die oben genannte Bescheinigung hervorgeht, dass die genannte Person die Bescheinigung über die Kenntnis der italienischen und der deutschen Sprache nicht besitzt;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass die oben genannte Person die erforderlichen Voraussetzungen für die Teilnahme am Wettbewerb nicht erfüllt;

verfügt die Generalsekretärin:

Herr/Frau (...) wird zum öffentlichen Wettbewerb nach Prüfungen für die Besetzung von 6 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin für Rechtspflege sowie von 5 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin des Amtes für Zustellungen, Vollstreckungen und Proteste (UNEP), Berufs- und Besoldungsklasse C1, bei den Gerichtsämtern in Bozen laut Beschluss der Regionalregierung vom 12. November 2025, Nr. 213 nicht zugelassen, da er/sie die erforderlichen Voraussetzungen laut Art. 2 der Ausschreibung nicht erfüllt.

Gegen diese Maßnahme kann Rekurs auf dem Rechtsprechungsweg beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol oder – lediglich wegen Rechtmäßigkeitsmängeln – außerordentlicher Rekurs an das Staatsoberhaupt eingelegt werden, und zwar binnen 60 bzw. 120 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde.

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (Art. 3-bis GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 GvD Nr. 39/1993).